

圖例 LEGEND

- 方案界線
BOUNDARY OF THE SCHEME
- X- 地段界線
LOT BOUNDARY
- 受影響黃色 / 園景地區界線
BOUNDARY OF AFFECTED
YELLOW / LANDSCAPED AREA
- 擬建的車站入口 / 通風大樓 /
通風井 / 鐵路高架橋 /
其他鐵路設施
PROPOSED STATION ENTRANCES/
VENTILATION BUILDINGS/
VENTILATION SHAFTS /
RAILWAY VIADUCT /
OTHER RAILWAY FACILITIES
- 擬建的車站及其他鐵路設施(地下)
PROPOSED STATION AND
OTHER RAILWAY FACILITIES
(UNDERGROUND)
- 建議將予設定暫時佔用權利的土地
LAND ON WHICH RIGHTS OF
TEMPORARY OCCUPATION IS
PROPOSED TO BE CREATED
- 建議將予設定暫時佔用權利的地層
UNDERGROUND STRATA ON WHICH
RIGHTS OF TEMPORARY OCCUPATION
IS PROPOSED TO BE CREATED

擬建的臨時施工井的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED
TEMPORARY CONSTRUCTION SHAFT

擬建在金鐘的鐵路車站的大約位置
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED
RAILWAY STATION AT ADMIRALTY

在工程進行中及完工後將會保留、改道或
修改的現有緊急車輛通道及行人徑
EXISTING EMERGENCY VEHICULAR ACCESS AND
FOOTPATH TO BE MAINTAINED, DIVERTED OR
MODIFIED DURING AND AFTER CONSTRUCTION

在工程進行中將會
修改的現有花槽
EXISTING PLANTER
TO BE MODIFIED
DURING CONSTRUCTION

附連於內地地段第8571號的
部分園景地區
PORTION OF THE LANDSCAPED
AREA ATTACHED TO
INLAND LOT NO. 8571

擬建的單管道連接線
PROPOSED SINGLE TRACK
SERVICE CONNECTION

金鐘道
政府合署
Queensway
Government
Offices

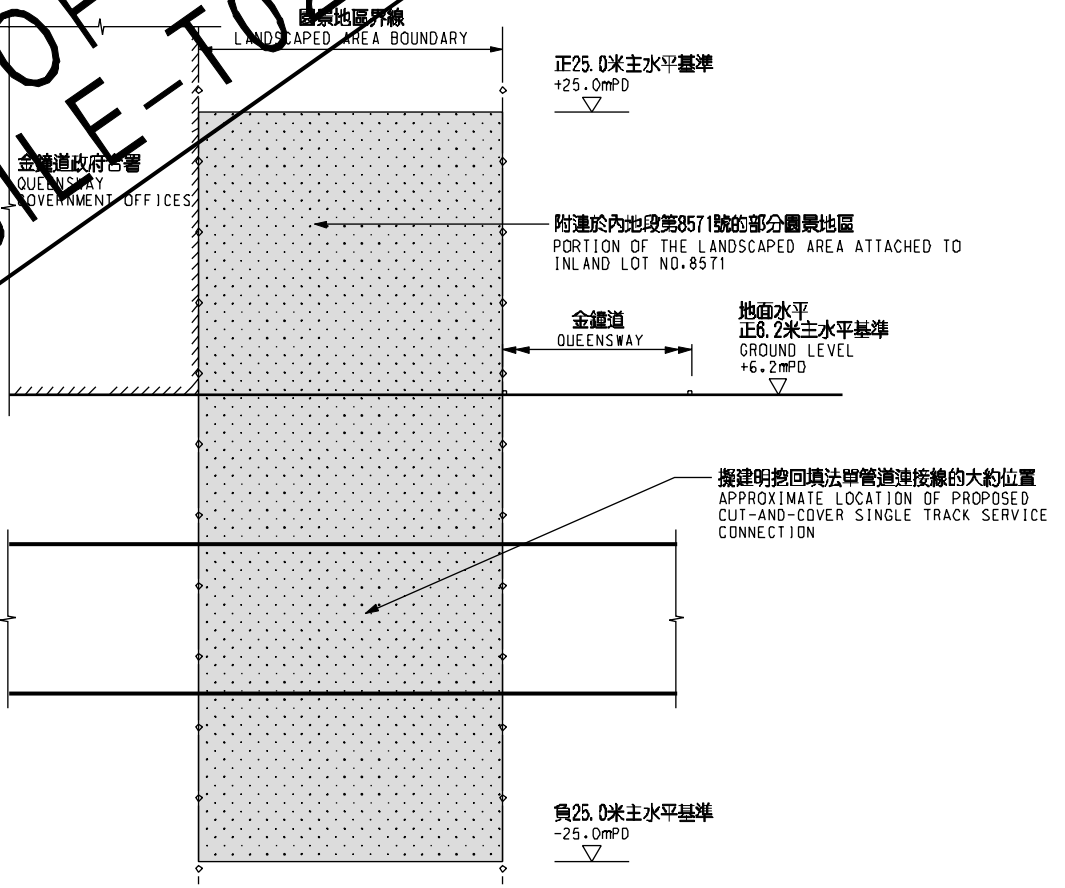
太古廣場一樓
One Pacific Place

位置圖 LOCATION PLAN
不設比例 NOT TO SCALE

0 5 10 15 20 25米
1:500

暫時佔用土地表
TEMPORARY OCCUPATION OF LAND SCHEDULE

受影響土地 AFFECTED LAND	全部 / 部分 WHOLE / PORTION	地址 (祇供參考用途) ADDRESS (FOR REFERENCE PURPOSE ONLY)	建議受影響的土地面積(平方米) AREA PROPOSED TO BE AFFECTED (sq.m.)
附連於內地地段第8571號的園景地區 LANDSCAPED AREA ATTACHED TO INLAND LOT NO. 8571	部分 PORTION	金鐘金鐘道 QUEENSWAY, ADMIRALTY	約 1290.2 APPROX. 1290.2



切面圖 SECTION AM
不設比例 NOT TO SCALE

- 一般說明 GENERAL NOTES**
- 有關一般說明參考圖號 SILE-G01.
FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. SILE-G01.
 - 沿參線的切面立視圖顯示的正/負主水平基準均為約數。
THE +/- MPDs SHOWN IN THE SECTIONAL ELEVATION
ALONG REFERENCE LINE ARE APPROXIMATE.

修訂表
TABLE OF AMENDMENTS

修訂 REV	日期 DATE	繪圖 BY	核對 SUB	批准 APP	說明 DESCRIPTION

核准發出
APPROVED FOR ISSUE
12/06/2009

何肇基 HO MAI FU
政府工程師(2)
鐵路發展處副處長(2)
GOVERNMENT ENGINEER (2)
RAILWAY DEVELOPMENT (2)
HIGWAYS DEPARTMENT

圖則名稱 DRAWING TITLE
南港島線(東段)
鐵路條例(第519章)
設定暫時佔用土地權利圖則
6頁的第2頁
SOUTH ISLAND LINE (EAST)
RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519)
CREATION OF RIGHTS OF TEMPORARY
OCCUPATION OF LAND PLAN SHEET 2 OF 6

圖號 DRAWING NO. SILE-T02
比例 SCALE 1:500 (A1)
或如顯示
OR AS SHOWN

刪除設定暫時佔用土地權利圖則
 CREATION OF RIGHTS OF TEMPORARY
 OCCUPATION OF LAND PLAN NO. SILE-T02 IS DELETED